

FERIEN · FEIERN · EVENTS · SEMINARE · TAGUNGEN

# GÄSTEINFO

JÄGER VON FALL



Jäger  
von Fall

# HERZLICH WILLKOMMEN

## IM OUTDOORHOTEL JÄGER VON FALL



**Ende der 50er Jahre** verschwand das alte Fall im gefluteten Sylvensteinsee und mit ihm das alte Gasthaus. **Seit Juli 1995** ist der neue "Jäger von Fall" als drei Sterne Hotel für Sie geöffnet. Der Name erinnert an Ludwig Ganghofers berühmten Roman, dessen Handlung in Alt-Fall spielte.

**Unsere Philosophie ist das Leben in und mit der Natur.** Es war uns wichtig, unser Hotel mit natürlichen Materialien und Rohstoffen zu bauen und in die einzigartige Landschaft des Isarwinkels einzufügen, mit viel Holz, Glas und klaren Linien in der Gestaltung. Die Natur hat nur begrenzte Ressourcen, wir wollen behutsam mit diesen umgehen - **in und außerhalb des Hotels.**

Das Hotel liegt **am Rande des Naturparks Karwendel**, mit 920 km<sup>2</sup> der größte Naturpark Österreichs. Rund um unser Haus finden Sie Natur pur: der Sylvensteinsee, die dichten Wälder und die wilde Isar. Unser Hotelkonzept, welches eine **perfekte Kombination aus Tagungen, Outdoor und Urlaub** darstellt ist auch im Einklang mit der Natur außen herum konzipiert.

Wir sind kein "Plüsch-Hotel". Das Haus ist eher **schlicht und klar in seiner Gestaltung.** Es ist bewusst dem Stil des Dorfes und der Landschaft angepasst und so umweltbewusst wie möglich gebaut, außen mit unbehandeltem Lärchenholz verkleidet. Innen sind die meisten Räume in Buche gehalten. Holzböden wie Möbel sind gewachst bzw. geölt, so dass sich die natürliche Schönheit des Holzes entfalten kann. Im Innenhof sind große, neun Meter tiefe Zisternen, in denen das Regenwasser gespeichert wird. Es wird über ein zweites Rohrsystem für die Toilettenspülung verwendet. Über Photovoltaik produzieren wir einen Teil des Strombedarfs selbst. Auch im laufenden Betrieb versuchen wir **so umweltbewusst wie möglich** zu sein. So haben wir dafür **das Umweltsiegel in Gold** erhalten.

**Wir freuen uns, dass wir Sie als unsere Gäste begrüßen dürfen.**

# DAS WICHTIGSTE IM ÜBERBLICK

## RUNDUM'S HOTELGEBÄUDE



### ANREISEZEIT

Ihr Zimmer steht **ab 15.00 Uhr** zur Verfügung.

### ABREISEZEIT

Wir bitten Sie, Ihr Zimmer am Abreisetag **bis spätestens 10.00 Uhr** frei zu geben  
(an Sonn- und Feiertagen bis 12.00 Uhr).

### REZEPTIONSZEITEN

7.30 - 21.00 Uhr

### RESTAURANTZEITEN

**Frühstück** Mo – Sa 7.30 bis 10.00 Uhr // Sonn- und Feiertage 8.00 bis 12.00 Uhr

**Mittagessen** 12.00 bis 14.00 Uhr

**Abendessen** 18.00 bis 21.00 Uhr

April bis Oktober durchgehend warme Küche

### RUFNUMMERN

Notrufnummer 112

**Hotelrezeption Durchwahl**

intern 9

extern 08045 130

**Hotelrestaurant Durchwahl**

intern 431

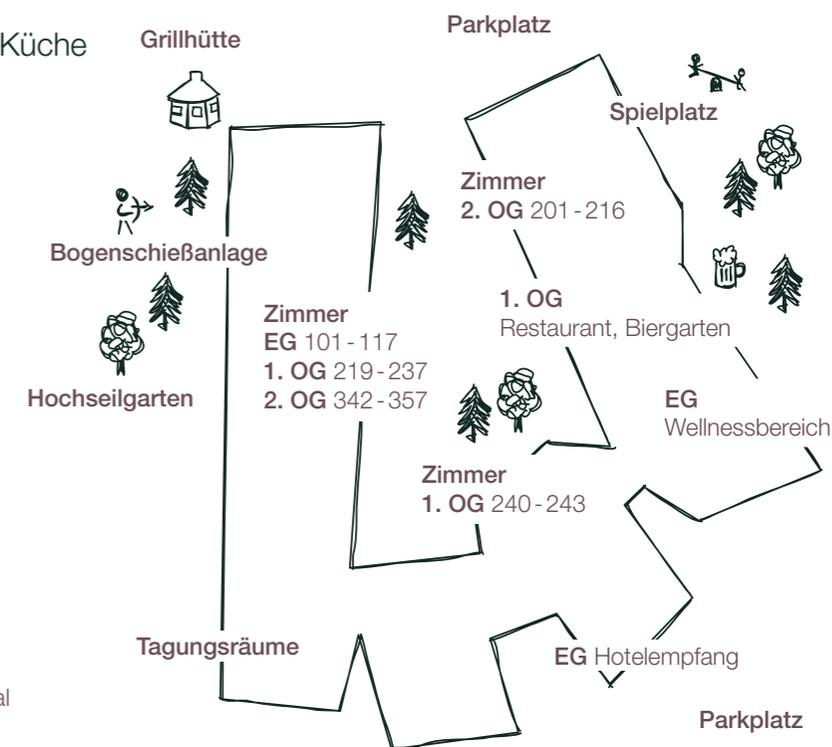
extern 08045 13431

**Tagungsräume**

EG Kiefer, Fichte, Zirbel

1. OG Kastanie, Birke, Buche, Ludwig-Ganghofer-Saal

2. OG Haselbusch, Zauberbusch, Weidenbusch



# GÄSTEINFO VON A-Z

SCHÖN, DASS SIE HIER SIND



## A

### ANREISEZEIT

Ihr Zimmer steht **ab 15.00 Uhr** zur Verfügung.

### ABREISEZEIT

Wir bitten Sie, Ihr Zimmer am Abreisetag **bis spätestens 10.00 Uhr** frei zu geben (**an Sonn- und Feiertagen bis 12.00 Uhr**).

## B

### BADEMANTEL

Gegen ein **kleines Pfand** erhalten Sie an der Rezeption einen Bademantel. Bitte geben Sie den Bademantel unbedingt an der Rezeption zurück.

### BABYBETT

Auf Wunsch stellen wir Ihnen gerne **kostenfrei** ein Babybett bereit.

### BAR

Unsere Bar ist in der Regel **ab 21.00 Uhr** für Sie geöffnet.

### BETTWÄSCHE

Gerne erhalten Sie **an der Rezeption** ein zusätzliches Kopfkissen und eine Bettdecke.

### BIBLIOTHEK

Unsere Bibliothek befindet sich neben dem Restaurant **im 1. OG**. Hier finden Sie eine große Auswahl an Büchern und können sich diese gerne ausleihen.

### BÜGELSERVICE

Gerne können Sie unseren Bügelservice nutzen. Bringen Sie Ihre Kleidungsstücke **bis 9.00 Uhr** an die Rezeption, und Sie können diese am nächsten Tag gebügelt abholen.

# E

## **E-BIKE AKKUS**

Gerne können Sie Ihre Ladegeräte **an der Rezeption** abgeben, und wir laden sie dort für Sie auf. **Bitte nicht in Ihrem Zimmer aufladen!**

# F

## **FEIERN**

Unsere Räumlichkeiten eignen sich besonders gut für Hochzeiten, Geburtstage, Jubiläen, Betriebsfeiern u.ä.. Fragen Sie an der Rezeption, **wir beraten Sie gerne!**

# G

## **GEPÄCKSERVICE**

Gerne können wir Ihnen Ihr Gepäck **aufs Zimmer** bringen lassen. Alternativ können Sie unsere Transportwagen benutzen. Ihr Gepäck können Sie am An- oder Abreisetage gerne an der Rezeption aufbewahren.

## **GRILLKOTA**

Unsere Grillkote befindet sich auf der **östlichen Seite des Gebäudes** am Waldrand. Sie lädt zu einem geselligen Zusammensitzen um ein offenes Feuer und bietet Platz für **bis zu 12 Personen**. Für nähere Informationen sprechen Sie uns gerne an.

SCHLICHT UND  
KLAR IN SEINER  
GESTALTUNG

# H

## HAUPTSCHALTER IM ZIMMER

Er befindet sich in Augenhöhe, direkt neben der Zimmertür. Über den Hauptschalter lässt sich die Stromversorgung Ihres Zimmers **ein- und ausschalten**.

## HUND

Ihre Vierbeiner dürfen gerne, **gegen einen Aufpreis**, bei Ihnen im Zimmer wohnen. Bitte lassen Sie Ihren Hund, aus hygienischen Gründen, nicht ins Bett. Bei Bedarf können Sie an der Rezeption einen Hundekorb ausleihen.

Auch im Restaurant (bitte nicht im Buffetraum) ist er ein gern gesehener Gast. Bitte lassen Sie Ihren Hund beim Spazieren gehen an der Leine, da wir uns in einem **Naturschutzgebiet** befinden.

# I

## INTERNET

Das W-LAN Netz **„Gast-WLAN“** ist offen, Sie benötigen kein Passwort.

## IT SERVICE

Bei Problemen können Sie gerne **an die Rezeption** kommen, wir helfen gerne.

# K

## KINDERFREUNDLICH

Ob Papier und Buntstifte, Kinderstühle oder Kinderspielplatz... wir möchten, dass sich **unsere kleinen Gäste** bei uns wohl fühlen. Fragen Sie an der Rezeption oder im Restaurant, wenn wir behilflich sein können.

## KOPIEREN, SCANNEN UND MAILEN

Machen wir gerne für Sie **an der Rezeption**.

## KOSMETIKARTIKEL

### Zahnbürste vergessen?

Hygiene- und Kosmetikartikel erhalten Sie an der Rezeption.

## KUCHL

Unser Restaurant „Faller Kuchl“ ist für Familienfeiern, Geburtstage und Gruppenabende gut geeignet und können Sie auch **exklusiv mieten**, sprechen sie uns gerne an.

# L

## LADEGERÄTE, ADAPTER

Sie haben Ihr **Ladegerät** vergessen oder benötigen einen **Adapter**? Fragen Sie an der Rezeption.

## LUNCHPAKETE

Auf Wunsch bereiten wir Ihnen gerne Lunchpakete vor. Es beinhaltet zwei belegte Semmeln, Schokoriegel, Obst und ein stilles Wasser 0,5l. Bitte geben Sie **am Vorabend** an der Rezeption oder im Restaurant Bescheid.

# M

## MASSAGE

Die perfekte Entspannung direkt im Haus! Gerne bieten wir Ihnen den Service, sich im **hauseigenen Massage-Zimmer** verwöhnen zu lassen. Termine sind nur auf Anfrage möglich. Für Terminanfragen wenden Sie sich bitte an die Hotelrezeption.

# N

## NÄHZEUG

An der Rezeption erhalten Sie ein kleines **Nähset für Notfälle**.

## NOTRUFNUMMERN

Notruf 112

# O

## OUTDOOR

Unsere **Akademie Aktiv** befindet direkt bei der Rezeption und berät Sie gerne bei Wanderungen und anderen Outdooraktivitäten.

Außerdem gibt es einen Verleih von Wanderstöcken, Wanderschuhen, Stirnlampen, SUPs, MTBs, E-Bikes und Kanus, im Winter Schneeschuhe, Schlitten etc. Dies können Sie sich gerne gegen eine Leihgebühr ausleihen.

# P

## POST

Die Post wird **Montag bis Samstag**, gegen Mittag, an der Rezeption zugestellt und abgeholt.

# R

## RESTAURANT

**Frühstück** Mo – Sa 7.30 bis 10.00 Uhr // Sonn- und Feiertage 8.00 bis 12.00 Uhr

**Mittagessen** 12.00 bis 14.00 Uhr

**Abendessen** 18.00 bis 21.00 Uhr

**April bis Oktober** durchgehend warme Küche

Telefonisch erreichen Sie das **Restaurant** von Ihrem Zimmer unter der Durchwahl 431.

## REGENSCHIRME

Verleihen wir gegen **ein kleines Pfand** an der Rezeption.

## REZEPTION

Unsere Rezeption ist **täglich von 7.30 bis 21.00 Uhr** besetzt.

# S

## SCHUHPUTZUTENSILIEN

Ein Schuhputzautomat steht im Windfang **beim Hoteleingang**.

## SEMINAR- UND TAGUNGSRÄUME

Wir bieten **10 Räume** in unterschiedlichen Größen **für bis 250 Personen**.

Alle unsere Seminarräume haben Tageslicht und fast alle einen Ausgang ins Freie (Terrasse bzw. Balkon).

## SICHERHEIT

Ihre Wertsachen können an der Rezeption **im Tresor** verwahrt werden.

# T

## TAXI

Fragen Sie an der Rezeption, wir bestellen Ihnen gerne ein Taxi.

Wir arbeiten mit dem **Taxiunternehmen Stöckner** zusammen. (08042 - 2536)

## TELEFON

Sie können sich direkt auf dem Zimmer anrufen lassen.

Die Rufnummer lautet 08045 13 + **Zimmernummer** (von Zimmer zu Zimmer die jeweilige Zimmernummer wählen). Für **externe Gespräche** eine 0 vorwählen.



# LÄRCHENHOLZ VERKLEIDUNG & BUCHENMÖBEL

## W

### WÄSCHESERVICE

Bei Abgabe Ihrer Schmutzwäsche **bis 9.00 Uhr** erfolgt die Rückgabe innerhalb von 24 Stunden, ein Wäschesack befindet sich im Zimmer.

**Achtung:** da wir keinen Trockner für die Gästewäsche nutzen, kann es je nach Gewebe sein, dass die Wäsche noch nicht (ganz) trocken ist. Bitte erfragen Sie an der Rezeption den aktuellen Preis.

### WELLNESSBEREICH

In unserem Wellnessbereich finden Sie einen Whirlpool, eine Sauna, ein Dampfbad, eine Infrarotkabine, sowie Ruhebereiche.

Der Wellnessbereich ist **ab 16.00 Uhr bis ca. 21.00 Uhr** geöffnet.

## Z

### ZAHLUNGSMÖGLICHKEITEN

Am liebsten ist uns eine **kontaktlose Zahlung** per EC Karte. Alternativ können Sie natürlich auch in **bar zahlen**.

### ZEITUNGEN UND ZEITSCHRIFTEN

Unterschiedliche Literatur, sowie Zeitungen und Zeitschriften, finden Sie **in unserer Bibliothek**, neben dem Restaurant.

### ZIGARETTEN

Einen Zigarettenautomaten finden Sie **vor der Eingangstür** zur Faller Kuchl (beim Biergarten), sowie im Treppenhaus des Seminarbereiches **im EG**.

### ZIMMERKATEGORIEN

„Lärche“ – Standardzimmer 20-22 qm

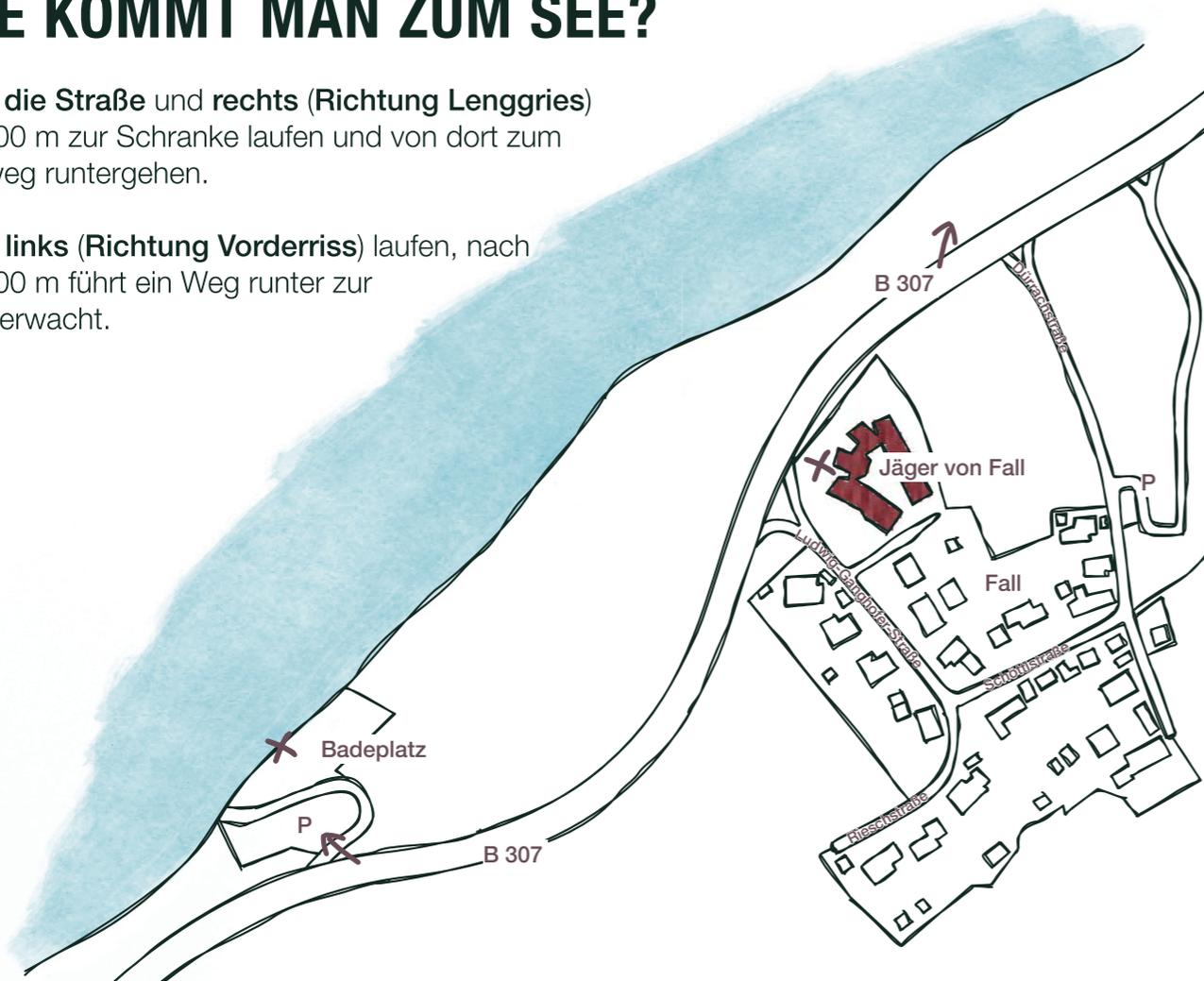
„Thoma“ – größere Zimmer 22-30 qm

Junior Suite „Ganghofer“ – Zimmer mit Wohn- und Schlaftteil ab 35 qm

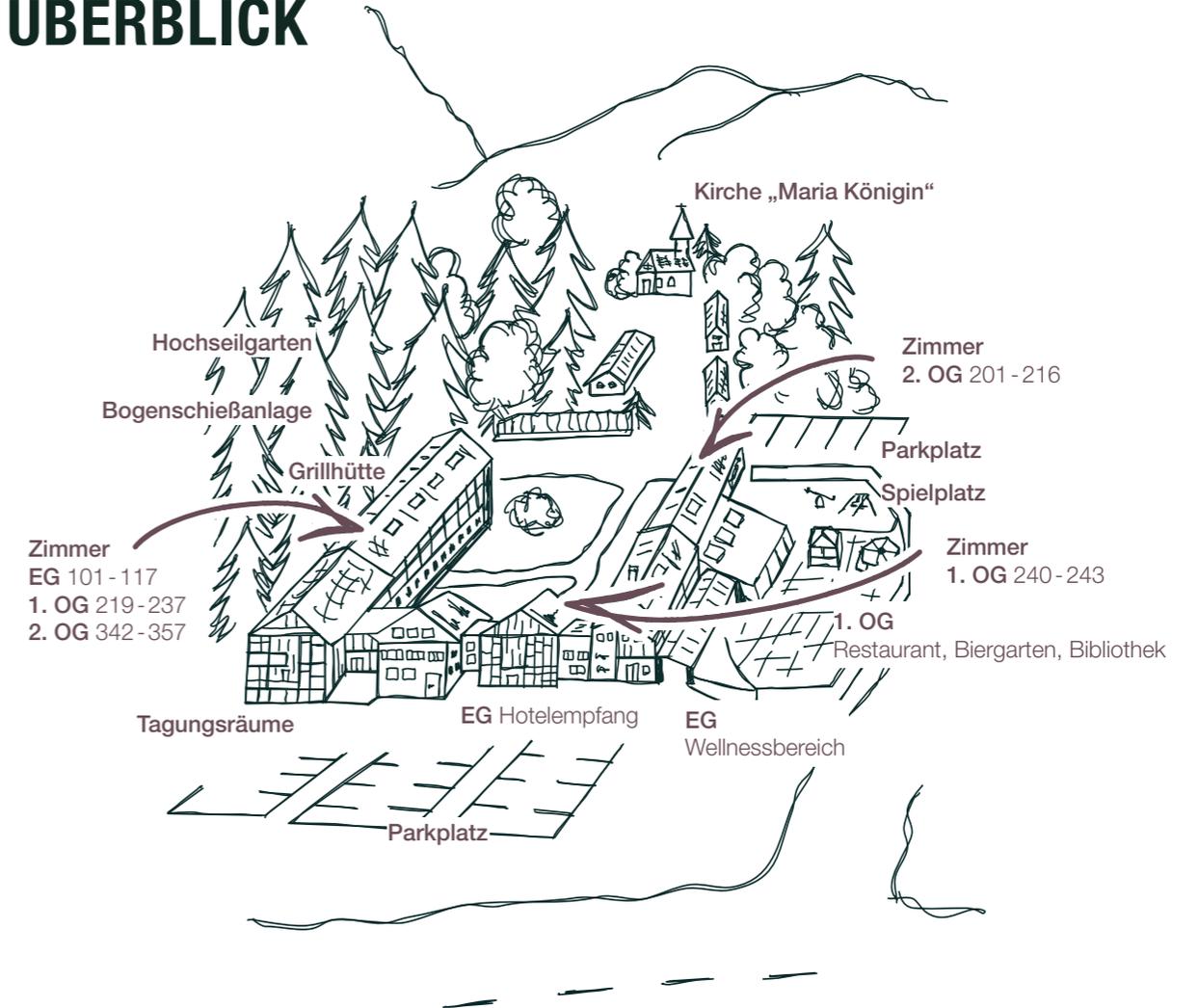
# ERFRISCHUNG GEFÄLLIG – WIE KOMMT MAN ZUM SEE?

Über die Straße und rechts (Richtung Lenggries)  
ca. 200 m zur Schranke laufen und von dort zum  
Uferweg runtergehen.

Oder links (Richtung Vorderriss) laufen, nach  
ca. 500 m führt ein Weg runter zur  
Wasserwacht.



# DAS HOTEL UND UMGEBUNG IM ÜBERBLICK



# A HEARTFELT WELCOME

## TO THE OUTDOORHOTEL JÄGER VON FALL



**In the late 50s**, the old village of Fall and its guesthouse were flooded to create a water reservoir - Lake Sylvenstein. **In 1995** the new 3-Star hotel „Jäger von Fall“ (hunter of Fall) was opened. The name is a homage to Ludwig Ganghofers' famous novel, which sets in the old village of Fall.

**Our philosophy is living in harmony with nature.** The main focus was to build the hotel by using its natural components and elements: lots of wood, glass, and a clear, unpretentious design to fit in the unique landscape of the „Isarwinkel“.

The hotel is located right **on the edge of the Karwendel** Natural Reserve – Austrias' largest Nature Park measuring about 920 square kilometers. It's surrounded by pure nature – Lake Sylvenstein, with dense forests and the wild river Isar with its crystal clear waters.

Our concept **combines business meetings with outdoor activities** and holidays in harmony with the surroundings.

We are not a „plush hotel“ – the design is mainly plain and pure. We purposely built it to suit **the village style and the landscape** around it. Covered with larchwood on the outside, it will become silvergrey in a few years. The interior is mainly made from beechwood. Wooden floors as well as the furniture are treated with oil or wax to enhance their natural beauty. In the patio we have 9 meter deep water reservoir that conserve rain water. Via a secondary tube system it is used to flush toilets. We also generate a large amount of electricity via our photovoltaic system. We do our best to run our daily chores **as environmentally friendly as possible**. Because of this we received **the gold eco-label** in ist category.

**We are pleased to welcome you as a guest.**

# THE MOST IMPORTANT FACTS, AT A GLANCE

## ALL AROUND THE HOTEL BUILDING



### ARRIVAL AND CHECK-IN

Your room will be available **from 3.00 pm**.

### DEPARTURE AND CHECK-OUT

We kindly ask you to leave your room **by 10.00 am**.  
(on Sundays and public holidays until 12.00 pm).

### RECEPTION

Opening hours of the reception: **7.30 am till 21.00 pm**.

### RESTAURANT, OPENING HOURS

**Breakfast** 7.30 to 10.00 pm // Sundays and holidays 8.00 to 12.00 pm

**Lunch** 12.00 to 14.00 pm

**Dinner** 18.00 to 21.00 pm

Warm cuisine throughout **April to October**

### PHONE NUMBERS

Emergency number 112

#### Hotel reception

dial 9 or from outside 08045 130

#### Hotel Restaurant

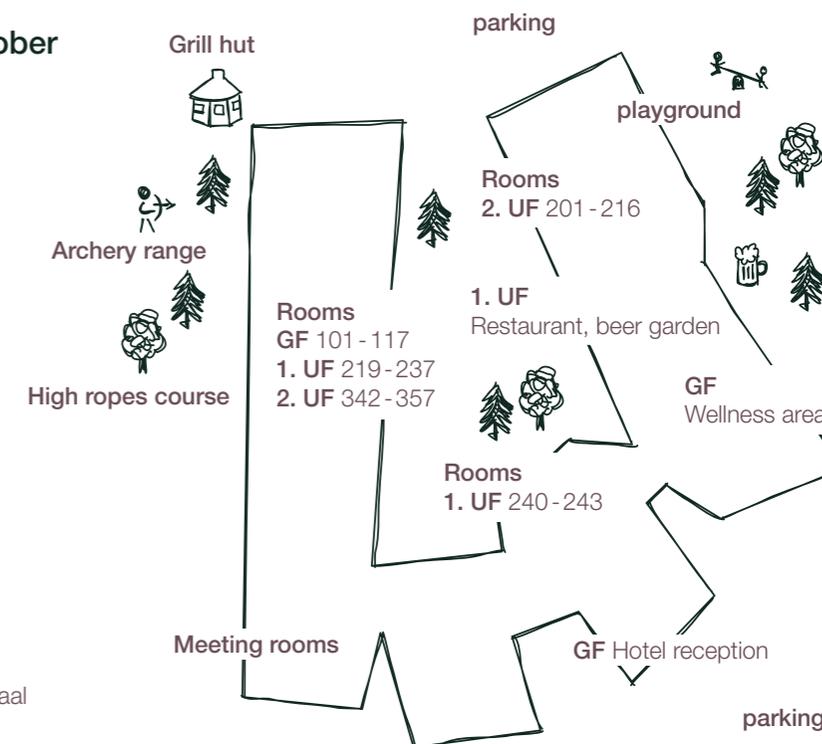
dial 431 or from outside 08045 13431

#### Meeting rooms

GF Kiefer, Fichte, Zirbel

1. UF Kastanie, Birke, Buche, Ludwig-Ganghofer-Saal

2. UF Haselbusch, Zauberbusch, Weidenbusch



# GUEST INFORMATION FROM A-Z

NICE THAT YOU ARE HERE



## A

### ARRIVAL AND CHECK-IN

Your room will be available **from 3 pm**.

## B

### BATHROBES

Available at the reception for a **deposit of 25,00 Euro**.

### BABYBED

We offer baby beds **free of charge** upon request

### BAR

The bar is usually open from **9.00 pm to 1.00 am**.

### BEDDING

We provide additional pillows and duvets **at reception**.

## C

### CIGARETTES

A cigarette vending machine is located **in front of the entrance** door to the „Kuchl“ (beergarden) and one in the hallway leading **to the meeting rooms**.

### CHILD-FRIENDLY

Paper, crayons or colored pencils, childrens' chairs, playrooms, childcare and play ground – we want **our small guests** to have a good time. Whatever you need, ask at the reception or in the restaurant.

### CHARGERS, ADAPTERS

Available at the **reception**.

### **COPY, SCAN AND MAILS**

Available at the **reception**.

### **COSMETICS**

**Forgot your toothbrush?** Hygiene and cosmetic products are available at the reception.

## **D**

### **DEPARTURE AND CHECK-OUT**

We kindly ask you to leave your room **by 10.00 am**.  
(on **Sundays and public holidays until 12.00 pm**).

### **DOGS**

Your dog **is welcome** to sleep in your room. An extra cleaning fee will be charged.

## **E**

### **E-BIKE BATTERY PACKS**

We will charge them for you **at the reception**.  
**Please, don't charge them in your room!**

### **EMERGENCY NUMBERS**

Emergency call 112

## **F**

### **FESTIVITIES**

Our facilities are especially suitable for weddings, birthdays, anniversaries, company parties and much more. **Just ask at the reception.**



**SIMPLE AND  
CLEAR IN  
THE LAYOUT**

# G

## GRILLKOTA

Our Grillkota is located on the **east side of the building** at the edge of the forest. Hang out around a cosy open fireplace. Fits **up to 12 persons**. For more information please contact the front office.

# I

## INTERNET WIFI

The WiFi net „**Gast-WLAN**“ is available for free.

## IT SERVICE

In case of any problems, please **contact the reception** – we are happy to assist you.

## IRONING SERVICE

You are welcome to use our ironing service.

Bring your clothes **by 9.00 pm to reception** and you can pick them up the next day after they have been ironed.

# K

## KUCHL

Our restaurant provides room for family reunions, birthdays and group events. For more information **please contact the front office**.

# L

## LAUNDRY SERVICE

If you hand it **to reception before 9.00 am**, you will get your washed laundry 24 hours later. Ironing will be completed within one hour.

## LIBRARY

Located in the **first floor, besides the Restaurant**, with a selection of a wide range of books. Please feel free to borrow one.

# M

## MAIL

**Monday to Saturday**, delivery and pick-up around noon at the reception.

## MASSAGE

**Perfect relaxation** right here! Schedule an appointment at the reception.

## MAIN POWER SWITCH

Located **left side of the entrance**.

## MEETING ROOMS

We offer **10 rooms** in different sizes for up **to 250 people**. All of our meeting rooms have daylight and a door into the nature (terrace or balcony).

# P

## PACKED LUNCHES

Available on request, please let us know **in advance**.

## PAYMENTS

We prefer the payment of your bill by **debit card**. You can settle your bill as well **in cash**.

# N

## NEWSPAPER

Our **library** is located next to our restaurant. There you'll find a huge quantity of books and latest newspapers.

# O

## OUTDOOR ACTIVITIES

„**Akademie Aktiv**“ our local partner and specialist for outdoor activities is located at the front desk. They can suggest you hiking trails and other activities. You can also rent SUP's, Mountainbikes and hiking gear in summer or sleds, snowshoes, etc. in winter.

# R

## RESTAURANT, OPENING HOURS

**Breakfast** 7.30 to 10.00 pm // Sundays and holidays 8.00 to 12.00 pm

**Lunch** 12.00 to 14.00 pm

**Dinner** 18.00 to 21.00 pm

Warm cuisine throughout **April to October**

## RECEPTION

Opening hour of the reception: **7.30 am till 9.00 pm**.

Reachable by **telephone 24 hours** a day at **number 9**.

## ROOM CATEGORIES

„**Larch**“ – standard room 20-22 sqm

„**Thoma**“ – larger rooms 22-30 sqm

**Junior Suite „Ganghofer“** – room with living and sleeping area from 35 sqm

# S

## SHOE POLISH

Available at the **main entrance**.

## SEWING KIT

Lost a button? Hole in your shirt? See us at the reception – we will help!

**Available at reception.**

## SECURITY

We offer storage for your valuables in **our safe** at reception.

# T

## TRANSFER

**Ask at reception** we will organize the transportation for you.

## TELEPHONE

You can receive calls to your room by dialing 08046 13 + **room number**.

From one room to another dial the respective room number.

For outbound calls **pre-dial 0**.

# U

## UMBRELLAS

Available at reception **free of charge**.

# W

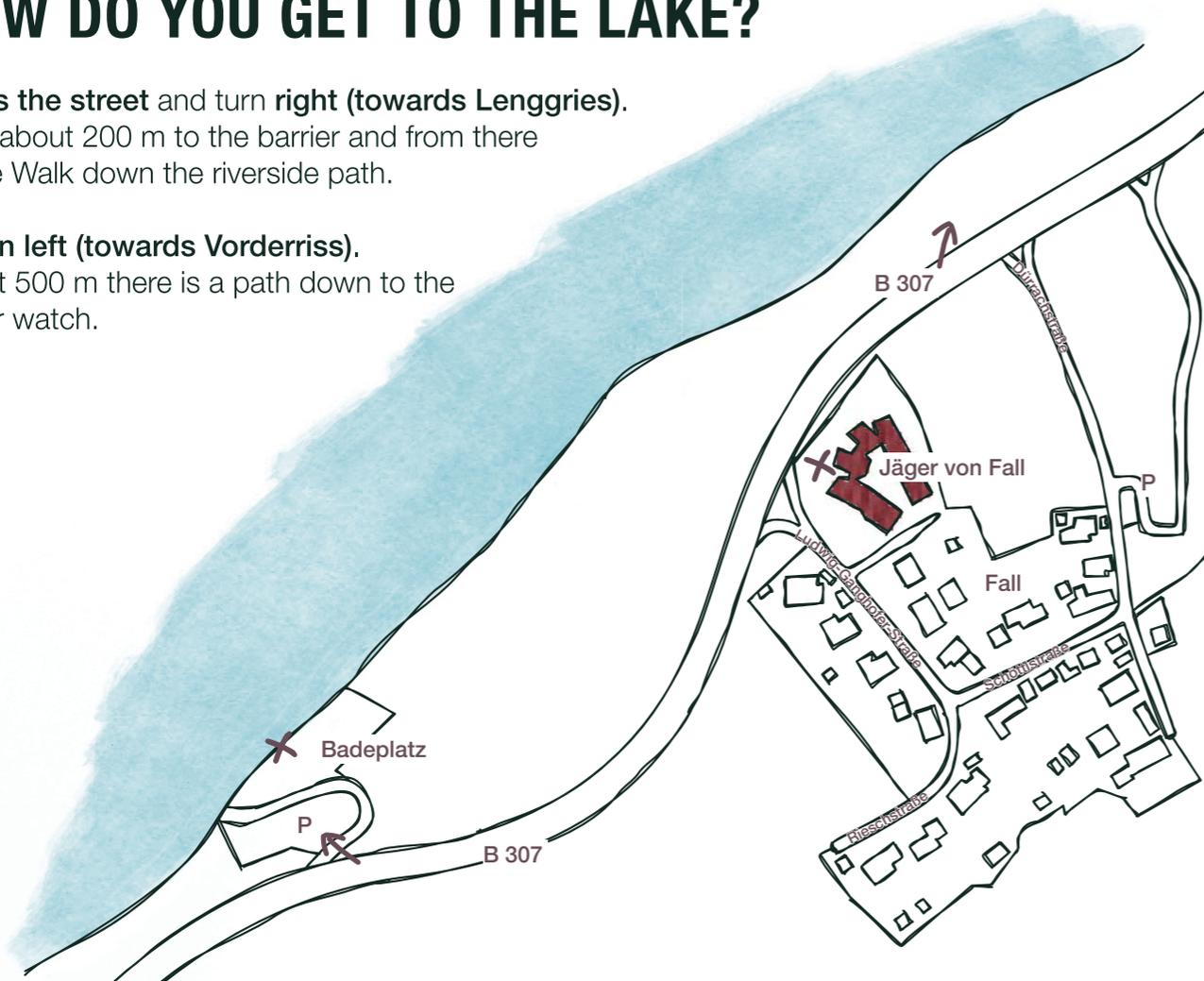
## WELLNESS AREA

Our wellness area features sauna, whirlpool, infrared cabin, steam bath and relaxation areas. Please, let us know ½ an hour in advance if you want to use the sauna. The wellness area is **open from 4.00 pm to 9.00 pm**.

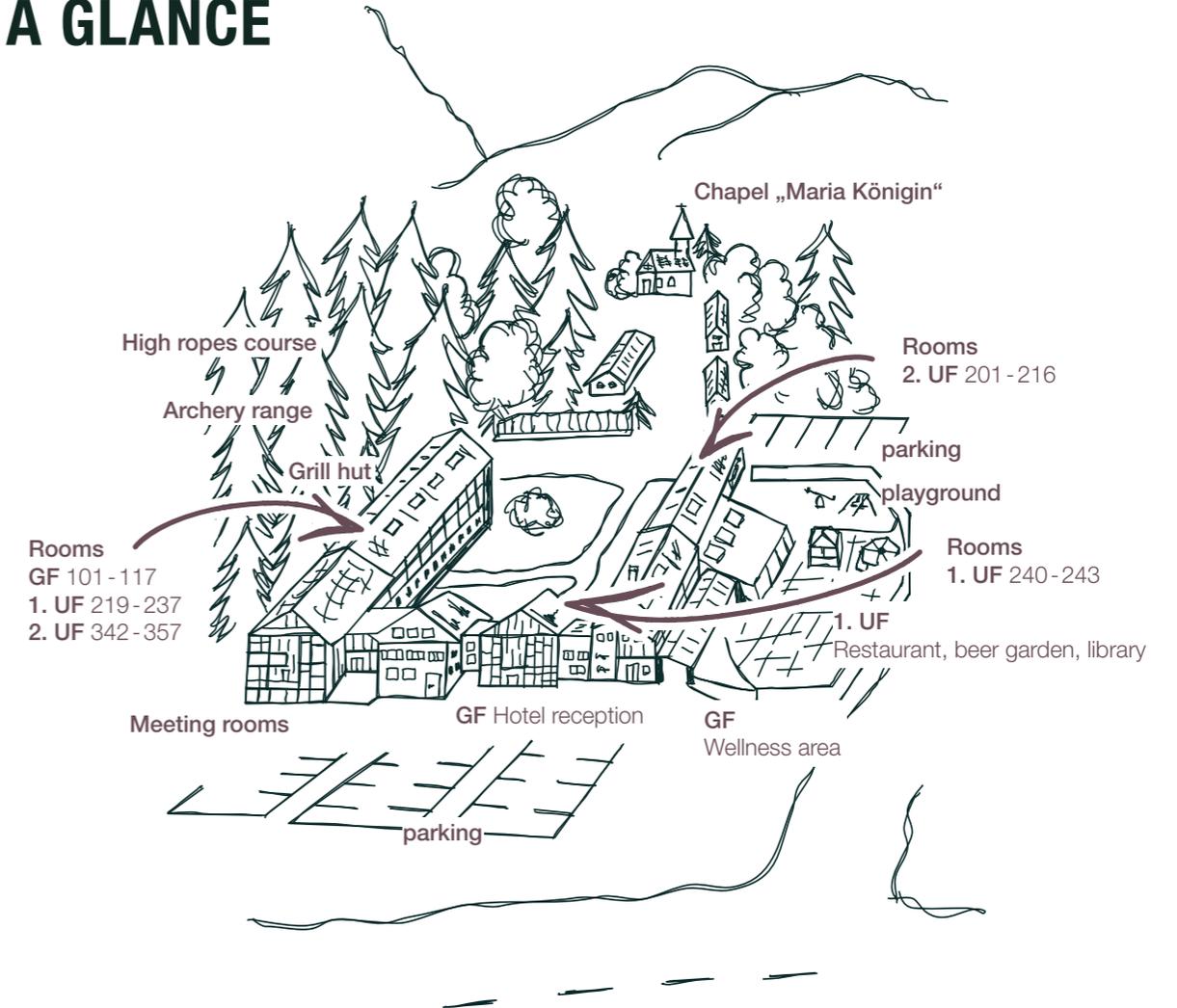
# REFRESHMENT OBLIGING – HOW DO YOU GET TO THE LAKE?

**Cross the street and turn right (towards Lenggries).**  
Walk about 200 m to the barrier and from there  
to the Walk down the riverside path.

**Or run left (towards Vorderriss).**  
About 500 m there is a path down to the  
Water watch.



# THE HOTEL AND ENVIRONMENT AT A GLANCE



 Jäger  
von Fall



Das Outdoorhotel in den Bayerischen Alpen

Ludwig Ganghofer Straße 8  
D - 83661 Lenggries - Fall

T +49 8045 130

[info@jaeger-von-fall.de](mailto:info@jaeger-von-fall.de)  
[www.jaeger-von-fall.de](http://www.jaeger-von-fall.de)

